

## **La construcción de modelos de redacción de sentencias con perspectiva ciudadana y lectura fácil.**

En una sociedad democrática, el acceso a la justicia no debe ser una prerrogativa exclusiva de aquellos que comprenden los tecnicismos y la complejidad del lenguaje jurídico.

Las autoridades judiciales tienen el deber ineludible de garantizar que la justicia llegue a todos los ciudadanos, independientemente de su nivel de conocimiento sobre el derecho.

Este principio resalta la importancia de crear modelos de redacción de sentencias con una perspectiva ciudadana, que no solo busquen ser fácilmente comprensibles, sino que también funcionen como herramientas integrales para asegurar un acceso real y efectivo a la información jurisdiccional. De este modo, el esfuerzo por hacer las sentencias accesibles no debe limitarse a intentos aislados, sino que debe traducirse en políticas públicas consistentes que permeen todo el sistema judicial.

Las autoridades judiciales tienen la responsabilidad de llevar la justicia a los ciudadanos de una manera que sea clara y comprensible para todos. Sin embargo, es evidente que el lenguaje técnico del derecho puede ser un obstáculo significativo. Los ciudadanos, en general, no tienen por qué entender los entresijos de la ley, los criterios de interpretación jurídica o las complejidades procedimentales que subyacen en las decisiones judiciales.

La justicia debe ser accesible, no solo en términos de su existencia, sino también en su comprensión. Es tarea de los jueces, por tanto, hacer que las resoluciones sean entendibles, eliminando las barreras que dificultan la comunicación entre la autoridad judicial y la población.

En este contexto, surge la necesidad de la creación de modelos de redacción de sentencias que no solo sean de fácil lectura, sino que también respondan a una perspectiva ciudadana integral. La simplificación del lenguaje jurídico no debe entenderse como una mera reducción de complejidad, sino como una reestructuración del contenido para hacerlo accesible sin perder su esencia ni su rigor.

Un modelo de sentencia ciudadana debe ser una herramienta que garantice, de manera real, que cualquier persona, sin importar su formación jurídica, pueda comprender las decisiones judiciales y sus implicaciones. Esto no solo empodera a los ciudadanos, sino que también promueve la transparencia y la confianza en las instituciones judiciales.

El reto de construir un modelo de redacción de perspectiva ciudadana va más allá de una simple cuestión de únicamente de presentar textos más fáciles de leer. Los textos sean efectivos en la transmisión de la información.



judicial. Las sentencias accesibles deben formar parte de un compromiso institucional que garantice el acceso a la justicia en su sentido más pleno y profundo.

Para ello, las dependencias judiciales deben no solo redactar resoluciones comprensibles, sino que también deben formar a los operadores del sistema judicial en la importancia de la accesibilidad y la comunicación efectiva con la ciudadanía. Esto implica un cambio cultural en la manera en que se concibe la función judicial, promoviendo la idea de que la justicia debe ser para todos, y no solo para aquellos que tienen el conocimiento y los recursos para entenderla.

La creación de sentencias con una perspectiva ciudadana debe ir acompañada de políticas públicas que fomenten la inclusión, la participación y la educación jurídica básica. Estas políticas pueden incluir la capacitación de jueces, fiscales y abogados en el uso de un lenguaje accesible, así como el desarrollo de recursos educativos para que los ciudadanos comprendan mejor sus derechos y las decisiones judiciales que les afectan.

Además, las herramientas digitales, como las plataformas en línea, pueden jugar un papel crucial en la divulgación de sentencias de manera clara y comprensible, garantizando que la información llegue de manera efectiva a la ciudadanía.

Finalmente, es fundamental que la autoridad judicial actúe como guía para el ciudadano, orientando a este en el proceso judicial y facilitando el entendimiento de las decisiones que se tomen. La autoridad no debe verse solo como un ente distante e impenetrable, sino como un servidor público comprometido con el bienestar y la justicia social. La labor de los jueces, fiscales y demás actores del sistema judicial debe centrarse en la facilitación de la comprensión y en la garantía de que los derechos de los ciudadanos sean respetados y protegidos.

En conclusión, la construcción de modelos de redacción de sentencias con una perspectiva ciudadana y de fácil lectura es esencial para garantizar el acceso real a la justicia. Sin embargo, esta tarea no debe quedar limitada a la redacción de las sentencias, sino que debe formar parte de una política pública integral que promueva la accesibilidad y la comprensión de la justicia. Solo de esta manera se logrará una verdadera justicia inclusiva y democrática, en la que todos los ciudadanos puedan ser partícipes de forma plena y efectiva.

